**ΚΥΠΡΙΑΚΗ** **ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ**

Αρ. Φακ. 4.2.06.14
Αρ. Τηλ.: 22601662
*Αρ. Φαξ.*: 22302017

ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΩΝ
ΤΜΗΜΑ ΤΕΛΩΝΕΙΩΝ
ΛΕΥΚΩΣΙΑ

ΚΥΚΛΟΦΟΡΗΣΕ
10 JUN 2005
ΥΠΟΓΡ.

**Εγκύκλιος Ε.Ε. – "ΑΝΤ"(16)** 9 Ιουνίου 2005

Όλο το προσωπικό του Τμήματος Τελωνείων,

**Προσωρινός δασμός αντιντάμπινγκ στις εισαγωγές πολυτετραφθοροαιθυλενίου (PTFE) καταγωγής Ρωσσίας και Λαϊκής Δημοκρατίας της Κίνας**

Επισυνάπτονται τα κυριότερα σημεία του Κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 862/2005 της Επιτροπής με τον οποίο επιβάλλεται προσωρινός δασμός αντιντάμπινγκ στις εισαγωγές πολυτετραφθοροαιθυλενίου (PTFE) σε κόκκους, καταγωγής Ρωσσίας και Λαϊκής Δημοκρατίας της Κίνας.

**Υπό εξέταση προϊόν:**

Το υπό εξέταση προϊόν είναι το πολυτετραφθοροαιθυλένιο (PTFE) σε κόκκους που περιέχει το πολύ έως 3% άλλης μονομερούς μονάδας εκτός του τετραφθοροαιθυλενίου, δίχως κονίαμα, υπό τη μορφή σκόνης ή σβόλων, με εξαίρεση τα μικρομετροποιημένα υλικά και το ακατέργαστο πολυμερές του (σφαιρίδια αντιδραστήρα), το τελευταίο σε υγρή ή ξηρή μορφή, που υπάγεται στον κωδικό Taric 3904 61 00 50.

Ο Κανονισμός αρχίζει να ισχύει από τις 9 Ιουνίου 2005 και το άρθρο 1 εφαρμόζεται για περίοδο έξι μηνών.

(Α. Θεοφίλου)
για Διευθύντρια
Τμήματος Τελωνείων

ΡΠ/ΜΑ
(050609g05ATh)

Κοιν. : Γενικό Διευθυντή Υπουργείου Εμπορίου, Βιομηχανίας και Τουρισμού

: Κυπριακό Εμπορικό και Βιομηχανικό Επιμελητήριο
Ταχ. Θυρίδα 21455, 1509 Λευκωσία.

: Εμπορικό και Βιομηχανικό Επιμελητήριο Λευκωσίας
Ταχ. Θυρίδα 21455, 1509 Λευκωσία.

: Εμπορικό και Βιομηχανικό Επιμελητήριο Λεμεσού
Ταχ. Θυρίδα 55699, 3781 Λεμεσός.

: Εμπορικό και Βιομηχανικό Επιμελητήριο Αμμοχώστου
Ταχ. Θυρίδα 53124, 3300 Λεμεσός.

: Εμπορικό και Βιομηχανικό Επιμελητήριο Λάρνακας
Ταχ. Θυρίδα 40287, 6302 Λάρνακα.

: Εμπορικό και Βιομηχανικό Επιμελητήριο Πάφου
Ταχ. Θυρίδα 60082, 8100 Πάφος.

: Ομοσπονδία Εργοδοτών & Βιομηχάνων Κύπρου
Ταχ. Θυρίδα 21657, 1511 Λευκωσία.

: Σύνδεσμο Γενικών Αποθηκών Αποταμίευσης και Αποθηκών Διαμετακομίσεως Εμπορευμάτων
Ταχ. Θυρίδα 56242, 3305 Λεμεσός.

: Παγκύπριο Σύνδεσμο Τελωνειακών Πρακτόρων
Ταχ. Θυρίδα 53124, 3300 Λεμεσός.

: Σύνδεσμο Τελωνειακών Πρακτόρων Λευκωσίας
Ταχ. Θυρίδα 26834, 1648 Λευκωσία.

: Σύνδεσμο Τελωνειακών Πρακτόρων Λάρνακας και Αμμοχώστου
Ταχ. Θυρίδα 40017, 6300 Λάρνακα.

: Σύνδεσμο Ναυτικών Πρακτόρων
Ταχ. Θυρίδα 50529, 3606 Λεμεσός

# ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΚ) αριθ. 862/2005 ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ

## της 7ης Ιουνίου 2005

## για επιβολή προσωρινών δασμών αντιντάμπινγκ στις εισαγωγές πολυτετραφθοροαιθυλενίου (PTFE) σε κόκκους, καταγωγής Ρωσίας και Λαϊκής Δημοκρατίας της Κίνας

Η ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΤΩΝ ΕΥΡΩΠΑΪΚΩΝ ΚΟΙΝΟΤΗΤΩΝ,

Έχοντας υπόψη:

τη συνθήκη για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Κοινότητας,

τον κανονισμό του (ΕΚ) αριθ. 384/96 του Συμβουλίου, της 22ας Δεκεμβρίου 1995, για την άμυνα κατά των εισαγωγών που αποτελούν αντικείμενο ντάμπινγκ εκ μέρους χωρών μη μελών της Ευρωπαϊκής Κοινότητας [1] («βασικός κανονισμός»), και ιδίως το άρθρο 7,

Μετά από διαβουλεύσεις με τη συμβουλευτική επιτροπή,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

### Α. ΔΙΑΔΙΚΑΣΙΑ

#### 1. Έναρξη διαδικασίας

(1) Στις 9 Σεπτεμβρίου 2004, η Επιτροπή, με ανακοίνωση που δημοσιεύτηκε στην *Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης* [2], («ανακοίνωση για την έναρξη διαδικασίας»), ανήγγειλε την έναρξη διαδικασίας αντιντάμπινγκ όσον αφορά τις εισαγωγές στην Κοινότητα πολυτετραφθοροαιθυλενίου (PTFE) σε κόκκους, καταγωγής Ρωσίας και Λαϊκής Δημοκρατίας της Κίνας («ΛΔΚ»).

(2) Η διαδικασία αντιντάμπινγκ κινήθηκε μετά από καταγγελία που υποβλήθηκε στις 26 Ιουλίου 2004 από την «European Chemical Industry Council» (CEFIC ή «καταγγέλλουσα») για λογαριασμό των παραγωγών που αντιπροσωπεύουν το μεγαλύτερο μέρος, στη συγκεκριμένη περίπτωση πάνω από το 80 %, της συνολικής κοινοτικής παραγωγής PTFE. Η καταγγελία περιείχε αποδεικτικά στοιχεία ως προς την ύπαρξη πρακτικής ντάμπινγκ όσον αφορά το εν λόγω προϊόν και ως προς τη σημαντική ζημία που προέκυψε από την πρακτική αυτή, στοιχεία τα οποία θεωρήθηκαν επαρκή για να δικαιολογήσουν την έναρξη διαδικασίας.

#### 2. Μέρη που αφορά η διαδικασία

(3) Η Επιτροπή ενημέρωσε επίσημα τους παραγωγούς-εξαγωγείς στη Ρωσία και στη ΛΔΚ, τους εισαγωγείς-εμπόρους και τις ενώσεις τους, τους προμηθευτές και τους χρήστες που είναι γνωστό ότι ενδιαφέρονται, τους αντιπροσώπους των ενδιαφερομένων χωρών εξαγωγής και όλους τους γνωστούς καταγγέλλοντες κοινοτικούς παραγωγούς σχετικά με την έναρξη της διαδικασίας. Τα ενδιαφερόμενα μέρη είχαν τη δυνατότητα να εκθέσουν γραπτώς τις απόψεις τους και να ζητήσουν ακρόαση εντός της προθεσμίας που προβλεπόταν στην ανακοίνωση σχετικά με την έναρξη της διαδικασίας.

(4) Λόγω του μεγάλου αριθμού των κινέζων παραγωγών-εξαγωγέων που απαριθμούνται στην καταγγελία, σύμφωνα με το άρθρο 17 του βασικού κανονισμού, εξετάστηκε η δυνατότητα δειγματοληψίας στην ανακοίνωση έναρξης της διαδικασίας, για τον καθορισμό της πρακτικής ντάμπινγκ.

(5) Για να μπορέσει η Επιτροπή να αποφασίσει εάν η δειγματοληψία θα ήταν απαραίτητη και εάν ναι, να επιλέξει δείγμα, όλοι οι παραγωγοί-εξαγωγείς από τη ΛΔΚ κλήθηκαν να αναγγελθούν στην Επιτροπή και να προσκομίσουν βασικά στοιχεία σχετικά με τις δραστηριότητές τους όσον αφορά το PTFE κατά την περίοδο έρευνας (1η Ιουλίου 2003 έως 30 Ιουνίου 2004), όπως διευκρινίζεται στην ανακοίνωση έναρξης της διαδικασίας.

[1] ΕΕ L 56 της 6.3.1996, σ. 1· κανονισμός όπως τροποποιήθηκε τελευταία από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 461/2004 (ΕΕ L 77 της 13.3.2004, σ. 12).
[2] ΕΕ C 225 της 9.9.2004, σ. 18.

3. **Περίοδος έρευνας**

(11) Η έρευνα για την πρακτική ντάμπινγκ και τη ζημία κάλυψε την περίοδο από την 1η Ιουλίου 2003 έως τις 30 Ιουνίου 2004 («περίοδος έρευνας» ή «ΠΕ»). Η εξέταση των τάσεων, στο πλαίσιο της ανάλυσης της ζημίας, κάλυψε την περίοδο από 1ης Ιανουαρίου 2001 μέχρι το τέλος της ΠΕ («υπό εξέταση περίοδος»).

## Β. ΥΠΟ ΕΞΕΤΑΣΗ ΠΡΟΪΟΝ ΚΑΙ ΟΜΟΕΙΔΕΣ ΠΡΟΪΟΝ

1. **Γενικά**

(12) Τα φθοριούχα πολυμερή είναι ομάδα πλαστικών υψηλής απόδοσης, εκ των οποίων το πολυτετραφθοροαιθυλένιο (PTFE) είναι το πιο γνωστό και το πιο ευρέως χρησιμοποιούμενο.

(13) Το PTFE σε κόκκους είναι χημικό προϊόν (φθοριούχο πολυμερές) που διαθέτει σειρά ιδιοτήτων υψηλής αντίστασης (όπως είναι το υψηλό σημείο τήξης, η υψηλή θερμική σταθερότητα, η μη-διαλυτότητα, το μη εύφλεκτο, η χαμηλή διηλεκτρική σταθερά). Χρησιμοποιείται ως συστατικό σε μεγάλο αριθμό βιομηχανικών κλάδων, π.χ. στον χημικό, μηχανικό, ηλεκτρικό κλάδο (εσωτερικό καλωδίων), στην αυτοκινητοβιομηχανία, στον κατασκευαστικό κλάδο (ως μονωτικό υλικό), στον κλάδο των μαγειρικών σκευών (τηγάνια), στην κλωστοϋφαντουργία, ή στον κλάδο της βιοϊατρικής (χειρουργικά εργαλεία). Το πιο γνωστό εμπορικό σήμα με το οποίο είναι γνωστό το εν λόγω προϊόν είναι το «Teflon».

2. **Υπό εξέταση προϊόν**

(14) Το υπό εξέταση προϊόν ονομάζεται επίσης πολυτετραφθοροαιθυλένιο (PTFE) σε κόκκους που περιέχει το πολύ έως 3 % άλλης μονομερούς μονάδας εκτός του τετραφθοροαιθυλενίου, δίχως κονίαμα, υπό τη μορφή σκόνης ή σβόλων, με εξαίρεση τα μικρομετροποιημένα υλικά και το ακατέργαστο πολυμερές του (σφαιρίδια αντιδραστήρα). Το τελευταίο σε υγρή ή ξηρή μορφή. Παρά την ενδεχόμενη ύπαρξη διαφορετικών τύπων προϊόντων λόγω της διαφορετικής μορφής, μέσης κοκκομετρικής διάστασης, θερμικής επεξεργασίας ή περιεχόμενο μονομερούς συμπολυμερισμού, τα προαναφερόμενα αποτελούν όλα ένα προϊόν για τους σκοπούς της παρούσας διαδικασίας επειδή έχουν τα ίδια φυσικά χαρακτηριστικά και ουσιαστικά τις ίδιες βασικές χρήσεις. Το προϊόν αυτό υπάγεται προς το παρόν στον κωδικό ΣΟ ex 3904 61 00.

3. **Ομοειδές προϊόν**

(15) Το εν λόγω προϊόν και το PTFE που παράγεται και πωλείται από τον κοινοτικό κλάδο, το PTFE που παράγεται και πωλείται στην εσωτερική αγορά και των δύο χωρών-εξαγωγέων και το PTFE που παράγεται και πωλείται στην εσωτερική αγορά της ανάλογης χώρας διαπιστώθηκε ότι έχουν ουσιαστικά τα ίδια φυσικά και τεχνικά χαρακτηριστικά και τις ίδιες χρήσεις. Συνεπώς θεωρούνται προσωρινά ομοειδή κατά την έννοια του άρθρου 1 παράγραφος 4 του βασικού κανονισμού.

(16) Οι δύο εισαγωγείς ισχυρίστηκαν ότι όσον αφορά ορισμένες εφαρμογές, το προϊόν που εισάγεται από την Ρωσία και την Κίνα ουδόλως ανταγωνίζεται το PTFE που παράγεται και πωλείται στην κοινοτική αγορά. Αυτό ισχύει κυρίως για θραύσματα PTFE ή PTFE «εκτός προδιαγραφών» που χρησιμοποιούνται για την παραγωγή PTFE λεπτής κοκκομετρικής διάστασης. Αυτό το προϊόν χρησιμοποιείται, π.χ. ως πρόσθετο στη μεταποίηση πλαστικών υλών ή σε μελάνες εκτύπωσης καθώς και σε επιστρώσεις για μέταλλα. Η άποψη αυτή απορρίφθηκε καθώς διαπιστώθηκε ότι ο κοινοτικός κλάδος παράγει επίσης θραύσματα ή υλικό «εκτός προδιαγραφών» που πωλείται στους ίδιους πελάτες.

## Γ. ΝΤΑΜΠΙΝΓΚ

1. **Γενική μέθοδος**

(17) Παρακάτω περιγράφεται η γενική μέθοδος. Η παρουσίαση που ακολουθεί των συμπερασμάτων περί πρακτικής ντάμπινγκ για τις ενδιαφερόμενες χώρες περιορίζεται σε ειδικά θέματα για κάθε χώρα εξαγωγής.

(161) Οι προτεινόμενοι προσωρινοί δασμοί αντιντάμπινγκ είναι οι εξής:

| Χώρα εξαγωγής | Περιθώριο εξουδετέρωσης της ζημίας | Περιθώριο ντάμπινγκ | Προτεινόμενος δασμός αντιντάμπινγκ |
|---|---|---|---|
| Λαϊκή Δημοκρατία της Κίνας | 62,7 % | 99,7 % | 62,7 % |
| Ρωσία | 46,7 % | 36,6 % | 36,6 % |

## Η. ΤΕΛΙΚΗ ΔΙΑΤΑΞΗ

(162) Για λόγους ορθής διαχείρισης, θα πρέπει να καθορισθεί περίοδος εντός της οποίας τα ενδιαφερόμενα μέρη που αναγγέλθηκαν εντός της προθεσμίας που ορίζεται στην ανακοίνωση έναρξης διαδικασίας, μπορούν να γνωστοποιήσουν τις απόψεις τους γραπτώς και να ζητήσουν ακρόαση. Επιπλέον, πρέπει να επισημανθεί ότι τα συμπεράσματα σχετικά με την επιβολή δασμών που συνάγονται για τους σκοπούς του παρόντος κανονισμού, είναι προσωρινά και ότι μπορεί να χρειαστεί να αναθεωρηθούν ενόψει της επιβολής οριστικών μέτρων,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΟΝ ΠΑΡΟΝΤΑ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟ:

*Άρθρο 1*

1. Επιβάλλεται προσωρινός δασμός αντιντάμπινγκ στις εισαγωγές πολυτετραφθοροαιθυλενίου σε κόκκους, που περιέχει το πολύ έως 3 % άλλης μονομερούς μονάδας εκτός του τετραφθοροαιθυλενίου, δίχως κονίαμα, υπό τη μορφή σκόνης ή σβόλων, με εξαίρεση τα μικρομετροποιημένα υλικά και το ακατέργαστο πολυμερές του (σφαιρίδια αντιδραστήρα), το τελευταίο σε υγρή ή ξηρή μορφή, που υπάγεται στον κωδικό ΣΟ ex 3904 61 00 (κωδικός Taric 3904 61 00 50) και είναι καταγωγής Ρωσίας και Λαϊκής Δημοκρατίας της Κίνας.

2. Ο προσωρινός δασμός αντιντάμπινγκ που εφαρμόζεται στην καθαρή τιμή «ελεύθερο στα σύνορα της Κοινότητας», πριν από την καταβολή δασμού, για το προϊόν που περιγράφεται στην παράγραφο 1 καθορίζεται ως εξής:

| Χώρα | Δασμολογικός συντελεστής |
|---|---|
| Λαϊκή Δημοκρατία της Κίνας | 62,7 % |
| Ρωσία | 36,6 % |

3. Η θέση σε ελεύθερη κυκλοφορία στην Κοινότητα του προϊόντος που αναφέρεται στην παράγραφο 1, υπόκειται στη σύσταση εγγύησης, η οποία ισοδυναμεί με το ποσό του προσωρινού δασμού.

4. Εκτός εάν ορίζεται διαφορετικά, εφαρμόζονται οι διατάξεις που ισχύουν για τους τελωνειακούς δασμούς.

*Άρθρο 2*

Με την επιφύλαξη του άρθρου 20 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 384/96, τα ενδιαφερόμενα μέρη μπορούν να γνωστοποιήσουν γραπτώς τις απόψεις τους και να ζητήσουν να γίνουν δεκτά σε ακρόαση από την Επιτροπή εντός ενός μηνός από την έναρξη ισχύος του παρόντος κανονισμού.

Σύμφωνα με το άρθρο 21 παράγραφος 4 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 384/96, τα ενδιαφερόμενα μέρη μπορούν να υποβάλουν παρατηρήσεις σχετικά με την εφαρμογή του παρόντος κανονισμού εντός ενός μηνός από την έναρξη ισχύος του.

*Άρθρο 3*

Ο παρών κανονισμός αρχίζει να ισχύει την επόμενη ημέρα από τη δημοσίευσή του στην *Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης*.

Το άρθρο 1 του παρόντος κανονισμού εφαρμόζεται για περίοδο έξι μηνών.

Ο παρών κανονισμός είναι δεσμευτικός ως προς όλα τα μέρη του και εφαρμόζεται άμεσα σε κάθε κράτος μέλος.

Βρυξέλλες, 7 Ιουνίου 2005.

*Για την Επιτροπή*
Peter MANDELSON
*Μέλος της Επιτροπής*